

你們要為耶路撒冷求平安！
耶路撒冷啊，愛你的人必然興旺！
詩篇 122:6

2020.03.18 猶太曆 5780

翻譯： Samuel Chang

編審：雲嵐牧師

本週以色列焦點第 138 期

以色列新冠肺炎隔離醫院

新聞出處：The Times Of Israel | 新聞日期：2020/3/13

新冠狀肺炎病患增加，以色列醫院擔心病患數爆滿

不管是設置專治肺炎的醫院或是依賴遠端遙控機器人，醫學專家們各自考量如何在不危害醫護人員的前提下，繼續維持醫療系統運作。



2020年2月20日，示巴醫學中心（Sheba Medical Center）一棟大樓外的工作人員，該棟建築已成為新冠狀病毒隔離區。(Avshalom Sassoni/Flash90)

隨著新冠狀病毒確診數不斷新增，以色列醫院正竭盡全力為最糟的情況做準備，同時確保目前所制定的程序和從其他國家學習的經驗，不會讓醫療體系無法負荷。

以色列至今已有 427 位確診「截至以色列時間 3/18 日早上九點止」，零死亡，其中 4 名為重症患者。然而，確診數與日俱增，專家表示未來將有數萬人甚至於會更多人感染。

以色列總理納坦雅胡於週四（3/12）警告民眾，新冠狀病毒致死率極高，他吩咐學校停課，也鼓勵民眾彼此之間應當保持適當距離以避免傳染。

為了避免成為下一個義大利，因著病毒快速傳染導致醫療系統無法承受大量病患，以色列正積極考量未來若面對大規模傳染，需要採取什麼樣的策略，包含如何使用隔離病房、病患分診流程及醫療人員保護。

位於海法（Haifa）蘭巴姆醫療中心（Rambam Health Care Campus）感染控制中心主任荷妲姆·胡笙（Khetam Hussein）醫師表示，醫院已正預備來重新分配醫療資源，將其他醫療需求的資源挪用至治療新冠狀肺炎病患。她解釋：「若確診人數不斷攀升，原安排好的非急需手術將被取消，而會將大部分的資源投入治療新冠狀肺炎病患。」



2020年2月27日，一名從義大利回國的以色列男士確診，並抵達示巴醫學中心。(Flash90)

這代表醫院需要不斷空出床位也需要逐步擴增院內隔離區，以至新冠狀病毒感染者能被隔離治療。

讓病人不用親自跑到醫院一趟就能接受治療也是一種降低醫療成本及空間的作法。紅大衛盾會（Magen David Adom）表示急救專線會開始將適合的病患轉介給網路醫師，藉此能降低急診室三分之一的非新冠狀病毒病患。

此外，醫院已啟用新的分診制度，代表每位急診病人都會檢驗感染程度。位於特拉維夫附近的拉馬干（Ramat Gan）示巴醫學中心（Sheba Medical Center）感染病專家艾爾·萊瑟姆（Eyal Leshem）表示：「我們已於上週徹底改變急診流程。」

所有來到示巴醫學中心急診室的病患，首先會被檢驗感染率，並以此分診，也會將不同類別的族群隔離。院內進行的新冠狀病毒檢驗眾多，根據萊瑟姆表示，「現在檢驗實驗室已經爆滿了。」



2020年2月29日，一名醫護人員於海法蘭巴姆醫療中心（Rambam Medical Center）將儀器送到醫院設置的新冠狀病毒隔離區。(Screen capture: Twitter)

感染專家萊瑟姆說明分診目的是為了降低未感染病患在醫院內感染病毒的可能性，他表示，「舉例來說，有一名需要被檢疫隔離的患者，同時又因為腳斷掉需要上石膏，則屬於低風險族群，並沒有必要將他與高風險族群放在一起。」

低風險病患為新冠病毒感染可能性極低或剛從檢疫隔離所出來卻擁有其他非新冠狀病毒症狀者。高風險病患為那些發燒或有呼吸道症狀或剛從檢疫隔離所出來正在發燒或擁有呼吸道相關症狀者。

任何被認定是高風險的病患將在急診室外臨時棚做檢查，穿著防護衣的醫生會檢測病患的血壓、心率及體溫，若疑似新冠狀病毒則會做進一步的檢驗。以色列衛生部同時也在考量是否採取更極端的措施，將一兩所醫院設為專治新冠狀病毒感染者的醫療中心。

感染專家萊瑟姆表示：「這是新加坡嘗試及實驗成功的作法，我們需要借鏡其他國家，從他們的經驗學以致用。」



2020年3月11日，武漢紅十字醫院醫護人員治療病患。(Stringer/AFP)

當然，不是每個人都支持這樣的作法，這項措施仍在討論中。

感染控制中心主任荷妲姆·胡笙表示：「如果確診數有數千位，那麼一間醫院是不夠的，醫療人員會疲乏，士氣會低落，不該讓一間醫院承擔所有壓力，壓力需要平均分擔。蘭巴姆醫療中心目前士氣都還算不錯，我們有許多醫生護士是自願參與新冠狀病毒治療的工作。這真是令人驚嘆，醫護工作人員並不害怕。」

然而，根據以色列 13 頻道新聞，特拉維夫蘇拉斯基醫學中心綜合醫院 (Sourasky Medical Center) 的工作人員向院方抱怨，目前防護措施太鬆散。週日一名疑似有流感症狀的病患來到醫院檢查，隔天就出院，也沒有做新冠狀病毒的檢驗。週二，那位病人又進醫院，被診斷得了新冠狀肺炎。醫生們寫著：「我們開始擔心自身的健康。」



2020 年 2 月 20 日，示巴醫學中心工作人員接送在日本公主號被隔離的以色列公民。(Avshalom Sassoni/Flash90)

以色列第一間接受新冠狀病毒患者治療的醫院是示巴醫療中心，醫生們沒有抱怨衛生標準，但是他們從週四（3/5）的一次啟示中得知，他們的一位同事被診斷出患有這種疾病。

該名醫師於3月2日從法國回以色列，被隔離之前還在急診室執勤，以色列政府到3月4日才宣布從法國回國的旅客需要隔離。治療像這位醫生一樣的病患是許多醫院正面臨的挑戰。

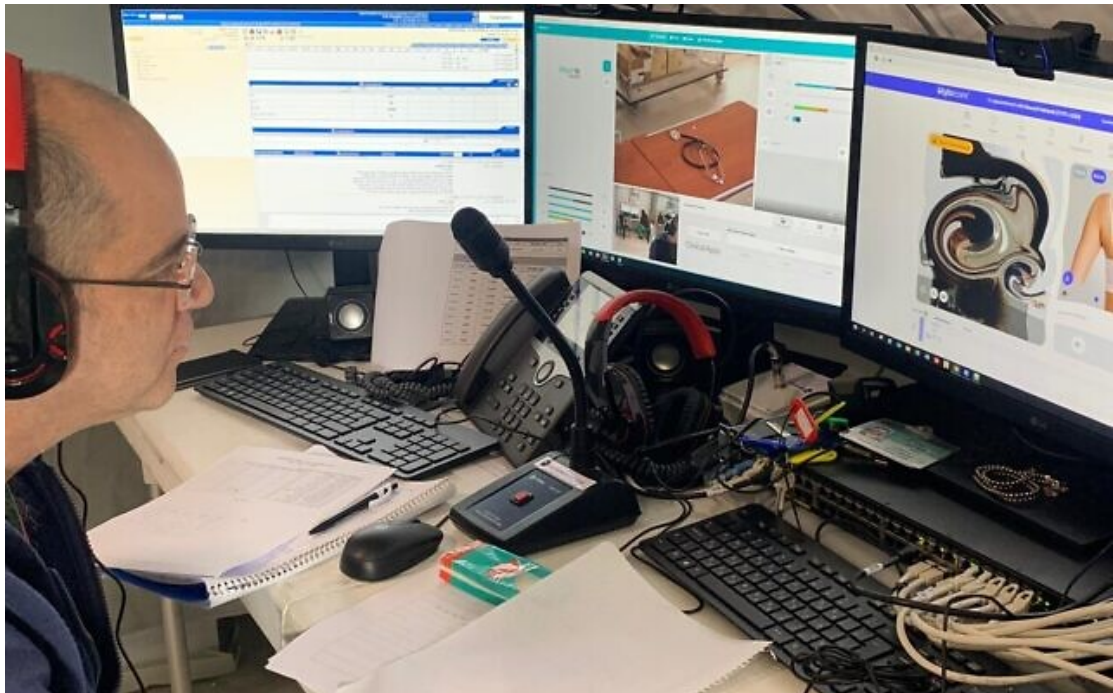


2020年2月20日，示巴醫學中心新冠狀病毒隔離區的工作人員。
(Avshalom Sassoni/Flash90)

蘭巴姆醫療中心目前治療5名感染者，他們需要進入能容納30人的負壓隔離病房，醫生必須穿著防護衣才能進入，且需要在一定時間內出來。胡笙表示，「醫院裡有治療新冠狀肺炎的隔離區，我們也已計畫哪些部門未來將轉為隔離區。」

示巴醫學中心的隔離區能容納 35 人，醫生的診斷大多由機器取代。為了降低醫生與病患的接觸頻率，醫生們能在病患附近的棚內透過機器人、手機軟體及電視螢幕與病患溝通。

醫院發言人沃茨（Steve Walz）表示，「醫生只需要在檢驗病人時與他們接觸，其他的醫療工作都靠遠端操控。他們往往依賴機器人來給予病患特定任務或指示，甚至請病患自己執行檢測，醫生則透過直播觀看。醫生能請病患自己檢測身體，也能看他們喉嚨是否發紅，或是否發燒，這些檢測都能遠端進行。」



示巴醫學中心的席格醫師（Gadi Segal）透過遠端設置的工作室與病患溝通。(Courtesy: Sheba)

維護此隔離區非常困難，這取決於院方需要安排穿著防護衣的工作人員進行消毒，並安排病患一次一位何時去花園散步的時間。但這都只是以色列醫院眾多挑戰中的冰山一角。

新冠狀肺炎病患之所以被隔離是因為他們有相關症狀，然而醫生也預期在復原的過程中，症狀會開始消失，這些病患也會需要空間。

蘭巴姆醫療中心已設置隔離分娩室，以防有孕婦被感染。

沃茨表示示巴醫學中心之所以能站得住腳，是因著謹慎的規劃，他說：「在以色列診斷第一位感染者之前，我們已在一個月前進行一次演練。」

儘管未來仍有許多挑戰，胡笙相信她的醫院能克服，她表示：「也許我天生樂觀，過去曾有疫情爆發，將來也會再發生，最艱難的時刻在前面，但我們已經準備好了。」

耶利米書 32:38-42

他們要作我的子民，我要作他們的神。我要使他們彼此同心同道，好叫他們永遠敬畏我，使他們和他們後世的子孫得福樂，又要與他們立永遠的約，必隨著他們施恩，並不離開他們，且使他們有敬畏我的心，不離開我。我必歡喜施恩與他們，要盡心盡意、誠誠實實將他們栽於此地。因為耶和華如此說：我怎樣使這一切大禍臨到這百姓，我也要照樣使我所應許他們的一切福樂都臨到他們。

路加福音 21:36

你們要時時警醒，常常祈求，使你們能逃避這一切要來的事，得以站立在人子面前。



親愛的天父，我們為著這些在以色列隔離新冠狀肺炎病患的醫療中心當中，願意加入成為照顧隔離患者的一線醫療人員來仰望祢，求祢保護這些前線的白衣天使，保護他們在祢至高者隱密處在祢全能者的蔭下；我們看到目前最新的新聞顯示，已經有醫院有醫護人員受感染，求祢使受感染的醫護人員速速得著醫治，恢復健康。特別將一線的醫療人員交託給祢，保護他們免受一切的災害。在這段期間，甦醒猶太百姓的靈魂，他們是祢的子民，你使他們彼此同心同道乃是要敬畏祢，因著與祢立的永約，祢必隨著他們施恩，我們必會看見這瘟疫的災如何臨到這地百姓，祢必照樣使祢所應許他們一切的福樂臨到他們。同時，我們為著教會弟兄姐妹時時警醒常常祈求禱告，求主引領教會能夠持守堅立在祢的面前，那堅心倚賴祢的，祢必保守他們十分平安。禱告奉靠主耶穌聖名，阿們。

綜觀以色列政局

撰文：陳錫安

一個微小的病毒不僅令人致死，更是撼動了全世界，其中也包括以色列內閣政府，就連3月16日第23屆國會議員任職宣誓，也因著冠狀肺炎疫情，國會議員只能一次一位宣誓，議會廳看來只有三位，分別是總統、議長與宣誓的國會議員；從建國以來，首次以這種方式來宣誓就職。



2020年3月16日，第23屆以色列議會宣誓就職時，由於受到冠狀病毒的限制，幾乎看到了一個空的會議廳。在國會議員宣誓就職前，我們看到圖中，左邊是甘茨（Benny Gantz），中間背對鏡頭是納坦雅胡，總統與議長並書記官分別在前方向這兩方發表談話，希望能為百姓著想，共組一個聯合政府。（Credit: Gideon Sharon /以色列議會發言人）

因著新冠狀肺炎在以色列的疫情蔓延，政府需要動用許多的預算來填補可能造成不僅在製造、貿易與旅遊觀光業、民生經濟上的損失，包括教育、與國民的生活在在都被威脅著，政府需要有內閣政府來穩住局勢，納坦雅胡總理邀請甘茨因應這次疫情緊急組建臨時政府，這個時候誰會說不，就是那俎上之肉；甘茨當然是願意赴約，坐下來好好協商這個臨時政府怎麼來運作，大家都有共識，先解決穩住疫情，之後再解散這臨時政府，各歸各位，重新來過。



以色列里夫林總統與納坦雅胡和甘茨會面，商討緊急組建臨時政府，以因應新冠狀肺炎疫情。(Photo: GPO)

如果你總是搞不清楚以色列政局，稍不留意，馬上就翻盤，不用擔心，你絕對不是這唯一搞不清楚的人。現在的勝利不是勝利，然而我們現今可以看見所有政黨，除了納坦雅胡所屬的利庫德政黨與猶太宗教聯盟政黨之外，其他的政黨目前都是都靠攏一起聯盟著處心積慮將納坦雅胡逐出總理一職。

甘茨已經確定得著超過 61 席位國會議員的支持，並於 3 月 16 日經由里夫林總統正式邀請，授權在為期四週內來組建內閣政府，這是甘茨在 9 月大選後未能成立政府之後第二次接受任命；接下來，在組建內閣政府期間，席位超過 3.25% 的門檻的各個政黨，是否願意讓甘茨買單，推派部長來組建內閣，是所屬重點；而阿拉伯聯合名單政黨「政黨內有國會議員是支持恐怖份子在加薩攻擊以色列的行為，並中心思想是奪回耶路撒冷成為巴勒斯坦的首都」與以色列是我們的家園政黨，這次雙方能夠力挺甘茨，雖說不是握手，但在某個層面上能夠聯手，令部份人士感到詫異；其實，也不感意外，畢竟能夠促成他們聯手的橋樑就是：不再納坦雅胡！是的，這股仇恨與絕對，促使雙方死對頭不對盤的政黨而聯盟，共推翻納坦雅胡政權。



2019 年 10 月 23 日，當時甘茨獲以色列總統邀請授權組建內閣政府。
(Photo Credit: Yonatan Sindel / Flash 90)

週一（3/16）就在甘茨離開總統官邸後，開始與工黨、梅雷茲黨並以色列是我們的家園政黨黨魁聯絡，並與其見面商談。而當甘茨打電話給宗教政黨各黨魁以及國防部長拿弗他利·班奈特（Naftali Bennett），希望能見面商談內閣政府時，是被拒絕的；班奈特甚至呼籲甘茨加入由納坦雅胡領導的內閣政府，並表明「直到你的政黨脫離支持恐怖份子的阿拉伯聯合名單政黨，我才會見你。」而阿拉伯聯合名單政黨同時也表態，我們推薦支持甘茨組建內閣，是要一個中央左翼政府，我們絕對無法加入支持一個藍白政黨和利庫德政黨共組的聯合政府。縱使目前甘茨擁有一半以上的國會議員支持他組建內閣政府，但並不意味著甘茨能夠召集足夠的國會議員同意他的內閣政府。右翼與左翼各方彼此的對立，立場無法妥協，考驗著甘茨組建內閣的能力。



以色列國防部長拿弗他利·班奈特（Naftali Bennett）。(Credit: Israel Hayom)

據以色列當地媒體耶路撒冷郵報報導，納坦雅胡總理與甘茨並理夫林總統三方已經坐下來秘密會談，就在甘茨於總統官邸，正式接受里夫林總統授權組建內閣政府當日。雙方都表示，就所談的內閣組合以及納坦雅胡和甘茨總理辦公室輪替交換的時間等，彼此共識差距不大。而另一方面，納坦雅胡的政治顧問與藍白政黨四個主要領袖之一的加比·艾希肯納齊（Gabi Ashkenazi）也開始商討會面。儘管組建緊急臨時政府正在進行中，在這過渡期間，預計甘茨藍白政黨將任命一名成員為以色列議會議長，並通過立法，以防止被起訴的政客「他們口中的政客就是納坦雅胡」組建新政府；也就是說，之後，如果該國被迫舉行第四次選舉，那麼這項立法將阻礙納坦雅胡獲勝的機會。

目前的情勢而論，儘管甘茨組建新政府的機會微乎其微，但接受里夫林總統的授權任命組建內閣，確實可以加強他與納坦雅胡在談判聯合政府當中的地位。

甘茨的聯合政府，是不是為恐怖份子開了一道大門？還是這不過是在猶太人與阿拉伯人合一中間的進程？我們真不得而知，但我們知道神掌權，必在以色列這個國家當中作王掌權，而猶太人與阿拉伯人的合一，也一定是建立在耶穌基督磐石上。「因有一嬰孩為我們而生；有一子賜給我們。政權必擔在他的肩頭上；他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君。他的政權與平安必加增無窮。他必在大衛的寶座上治理他的國，以公平公義使國堅定穩固，從今直到永遠。萬軍之耶和華的熱心必成就這事。」（以賽亞書 9:6-7）

任何的聯盟離了耶穌，終有一天昭然若揭，都會被拆毀，按著神的心意重新建造；依照目前的情勢來看，人的手所做的是要將納坦雅胡絕對性地趕出，無法連任總理；若納坦雅胡到最後是贏家，我想只有神來之筆才能連任。若不然，法案一通過，背負著受審案件，縱使尚未確定裁決，這位 BIBI 是無法繼續連任。而這是不是神的心意，神要哪一位來治理以色列，讓我們以守望的心，禱告的行動來拭目以待。重要的是，百姓是不是少受點苦，過程中能夠體會與滿足父的心，那該是有多好！讓我們繼續關注，為以色列平安禱告。

以賽亞書 57:14

耶和華要說：你們修築修築，預備道路，將絆腳石從我百姓的路中除掉。

希伯來書 12:28-29

所以我們既得了不能震動的國，就當感恩，照神所喜悅的，用虔誠、敬畏的心事奉神。因為我們的神乃是烈火。



感謝 Eyal Asaf 提供照片

親愛的天父，我們為著以色列政局繼續仰望祢，幫助屬神的兒女們所仰望的不再是這地上的國，乃是我們得了這不能震動的國，所預備是祢再回來的道路。等候祢回來之時，幫助祢的新婦教會修築預備道路，天父為以色列挪去一切的絆腳石，特別是詭譎的政局當中，祢在其中作王掌權，任何違背祢，從人手所建造的，都要被拆毀，祢在國中重新建造。天父，建造祢的百姓，使祢的百姓時時感恩，照神所喜悅的，用虔誠敬畏的心來事奉祢，特別是在以色列政局中，所有以宗教來轄制這個國家的權勢，求祢來震動並瓦解，在過程中，不容其他惡者見縫插針，祢是烈火，求祢敗壞惡者想要使用阿拉伯聯合名單政黨的權勢進入以色列猶太政府的詭計，我們所看重的不是國會議員席次問題，因為我們不是與屬血氣的爭戰，而是與那些執政的、掌權的、管轄這幽暗世界的，以及天空屬靈氣的惡魔爭戰；我們禱告天父瓦解敗壞仇敵使用阿拉伯聯合名單政黨的權勢來傷害猶太人，我們奉主的名祝福阿拉伯聯合名單政黨在猶太聯合政府裡面，蒙恩寵，得憐恤，願 15 位阿拉伯國會議員能夠聽聞福音，回轉歸向神，成為為主預備道路之人。天父，我們也為著臨時政府有智慧禱告，能夠安慰百姓，給予幫助。求祢睜眼看側耳聽，我們華人在這裡的呼求，禱告奉靠主耶穌聖名，阿們。

耶路撒冷全球華人敬拜中心

耶路撒冷全球華人敬拜中心 (CANWF、簡稱華人敬拜中心) 是第一個華人在以色列內政部登記成立的 NPO 非營利機構、期許代表華人在祝福以色列事工上，再跨出一步扎根在耶路撒冷，致力建立華人與彌賽亞信徒教會與阿拉伯教會連結平台，並以敬拜禱告與僕人服事的心，關懷祝福以色列我們的屬靈長兄。我們邀請華人教會團體來敬拜中心預約敬拜禱告時段，歡迎個別的代禱者與敬拜者來敬拜中心為以色列與列國守望禱告，更多了解我們的事工與異象，請與我們連繫。

官網：<https://www.canwf-jerusalem.org>

E-mail：weworship@canwf-jerusalem.org

指定奉獻：

- 支持禱告宣教士來華人敬拜中心，每月生活費約需新台幣 25,000 元/月。
- 來回機票約新台幣 35,000 元。
- 新購軟硬體設備費用，音響設備、電腦設備、音控設備、樂器設備等。



line@：
CANWF 耶路撒冷
全球華人敬拜中心



Wechat 公眾號：
CANWF 耶路撒冷
全球華人敬拜中心



Facebook：
耶路撒冷全球華
人敬拜中心



IG：
canwf_in_jerusalem





我為錫安不靜默 為耶路撒冷必不息聲

我們歡迎您以禱告、金錢奉獻，支持CANWF耶路撒冷全球華人敬拜中心，一起參與祝福以色列的行動！

若您有感動為CANWF耶路撒冷全球華人敬拜中心 (CHINESE ALL NATIONS WORSHIP FOUNDATION) 或禱告宣教士奉獻支持，請您參閱以下奉獻帳號並註明奉獻項目，謝謝您。

CANWF耶路撒冷全球華人敬拜中心 奉獻帳號

ACCOUNT NAME: CHINESE ALL NATIONS WORSHIP FOUNDATION IN JERUSALEM

ACCOUNT NO. : 42180007

IBAN: IL330109020000042180007

SWIFT CODE: LUMIILITXXX

BANK: BANK LEUMI LE ISRAEL B.M

BRANCH: KING GEORGE, 902

ADDRESS: 22 KING GEORGE ST. JERUSALEM 9426203

匯款後，需要以色列當地奉獻收據，請您EMAIL至 WEWORSHIP@CANWFJERUSALEM.ORG

CANWF同工會與您聯絡。謝謝您。

台灣奉獻帳號

銀行戶名：社團法人台灣以色列福音差傳協會

銀行/分行：國泰世華銀行/民權分行，ATM轉帳銀行代號：013

銀行帳號：019-03-002577-9

郵局劃撥戶名：社團法人台灣以色列福音差傳協會，劃撥帳號：50372290

若您有感動支持奉獻當地禱告宣教士或以色列事工，請您於匯款時註明或來信提醒告知。匯款後，需要台灣奉獻收據，請您EMAIL至 WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG 或連絡台北辦公室同工02-7736-6252~3。謝謝您。

CANWF歡迎您訂閱免費電子報，我們將定期地發送新聞報導、耶路撒冷當地代禱訊息、以色列報導與活動給您。若您是收到轉寄郵件，[請與我們聯絡WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG](mailto:WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG) 我們會直接寄送免費電子報給您，謝謝！